

**BUNDESMINISTERIUM FÜR  
GESUNDHEIT UND FRAUEN**


Bundesministerium für Inneres

Organisationseinheit: BMGF - I/B/6 (Gesundheitsberufe,  
allgem. Rechtsangelegenheiten)  
Sachbearbeiter/in: Mag. Alexandra Lust  
E-Mail: alexandra.lust@bmgf.gv.at  
Telefon: +43 (1) 71100-4166  
Fax: +43 (1) 71100-4165  
Geschäftszahl: BMGF-91830/0010-I/B/6/2005  
Datum: 06.10.2005  
Ihr Zeichen: BMI-LR 1300/0098-III/1/2005

[bmi-III-1@bmi.gv.at](mailto:bmi-III-1@bmi.gv.at)

**Betreff: Entwurf eines Bundesgesetzes, mit dem das Passgesetz 1992  
und das Gebührengesetz 1957 geändert werden;  
Begutachtung**

Zu dem im Betreff genannten Gesetzesentwurf erlaubt sich das Bundesministerium für Gesundheit und Frauen Folgendes anzumerken:

Im Sinne der Legistischen Richtlinien – Punkt 10 – Sprachliche Gleichbehandlung von Frau und Mann- hsg. vom Bundeskanzleramt, im Sinne des Regierungsprogramms für die XXII. Gesetzgebungsperiode und des Ministerratsvortrages vom 2. Mai 2001 zum Thema „Geschlechtergerechter Sprachgebrauch“ sind personenbezogene Ausdrücke so zu wählen, dass Frauen und Männer gleichermaßen bezeichnet sind.

Das Deutsche kennt im wesentlichen drei Möglichkeiten, geschlechterneutral zu formulieren:

- 1) Paarformen (z.B. Bundesminister/in, Antragsteller und Antragstellerin)
- 2) Geschlechtsneutrale oder geschlechtsabstrakte Ausdrücke
- 3) Umformulierungen.

Die in **§ 25c** genannten **Generalklausel** widerspricht daher dem Gedanken der sprachlichen Gleichbehandlung. Die Sprache ist nicht nur unser wichtigster Verständigungsträger, sondern auch gleichzeitig Bewusstseinsträger. Frauen sollen in der Sprache „**sichtbar**“ gemacht werden, und nicht bloß „**mitgemeintsein**“.

Außerdem darf angemerkt werden, dass u.a. in § 3 Abs. 2 „der Bundesminister für Inneres“ bzw. „der Bundesminister für auswärtige Angelegenheiten“ angeführt ist, derzeit aber jeweils eine **Frau Bundesministerin** das Amt ausübt und dies möge auch sprachlich zum Ausdruck kommen.

Radetzkystraße 2, 1031 Wien  
[post@bmgf.gv.at](mailto:post@bmgf.gv.at)  
<http://www.bmgf.gv.at>  
DVR: 2109254

Dieses Dokument wurde mittels e-Mail vom Verfasser zu Verfügung gestellt. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit des Inhaltes wird von der Parlamentsdirektion keine Haftung übernommen.

25 Kopien dieser Stellungnahme werden an das Präsidium des Nationalrats und zusätzlich in elektronischer Form an [begutachtungsverfahren@parlament.gv.at](mailto:begutachtungsverfahren@parlament.gv.at) übermittelt.

Für die Bundesministerin:  
Dr. Gerhard Aigner

Beilage: 0

Elektronisch gefertigt